



KRATZBAUM / CAT SCRATCHING POST / ARBRE À CHAT

KRATZBAUM

Bedienungs- und Sicherheitshinweise

CAT SCRATCHING POST

Operation and safety notes

ARBRE À CHAT

Instructions d'utilisation et consignes de sécurité

KRABPAAL

Bedienings- en veiligheidsinstructies

DRAPAK DLA KOTA

Wskazówki dotyczące obsługi i bezpieczeństwa

ŠKRABADLO

Pokyny pro obsluhu a bezpečnostní pokyny

ŠKRABADLO PRE MAČKY

Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny

IAN 314852_1904	
-----------------	---------------

	
---------------	---------------

Cleaning and care

- Clean the product by vacuuming it or by using a dry cloth.
- Do not under any circumstances use abrasive or corrosive cleaning agents.

Storage

- Always store the product dry and clean in a room at the correct temperature.

Disposal

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.

Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.

Warranty

The product has been manufactured to strict quality guidelines and meticulously examined before delivery. In the event of product defects you have legal rights against the retailer of this product. Your legal rights are not limited in any way by our warranty detailed below.

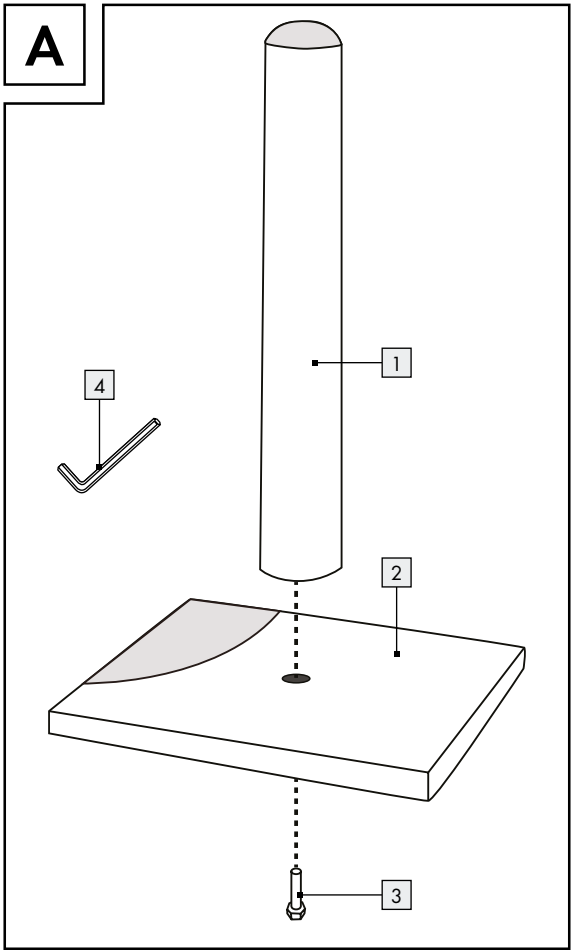
The warranty for this product is 3 years from the date of purchase. Should this product show any fault in materials or manufacture within 3 years from the date of purchase, we will repair or replace it – at our choice – free of charge to you.

The warranty period begins on the date of purchase. Please keep the original sales receipt in a safe location. This document is required as your proof of purchase. This warranty becomes void if the product has been damaged, or used or maintained improperly.

The warranty applies to defects in material or manufacture. This warranty does not cover product parts subject to normal wear, thus possibly considered consumables (e.g. batteries) or for damage to fragile parts, e.g. switches, rechargeable batteries or glass parts.

Warranty claim procedure

To ensure quick processing of your case, please observe the following instructions:



Kratzbaum

Einleitung

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Inbetriebnahme mit dem Produkt vertraut. Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Bedienungsanleitung und die Sicherheitshinweise. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Anleitung an einem sicheren Ort auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produktes an Dritte mit aus.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Das Produkt dient ausschließlich als Kratzbaum für Katzen. Es ist für den Privatgebrauch im trockenen Innenbereich vorgesehen und nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt.

Teilebeschreibung

- 1 x Kratzbaum
- 1 x Bodenfläche
- 1 x Schraube
- 1 x Innensechskantschlüssel

Sicherheitshinweise

BEWAHREN SIE ALLE SICHERHEITSHINWEISE UND ANWEISUNGEN FÜR DIE ZUKUNFT AUF!

- Beachten Sie den Aufstellort des Produkts. Nur auf ebenem, festem Boden und nicht in der Nähe von Treppen aufstellen.
- VORSICHT! VERLETZUNGSGEFAHR!** Platzieren Sie keine gefährlichen Gegenstände wie z. B. Kerzen auf oder in der Nähe des Produkts.
- VORSICHT!** Lassen Sie Kinder nicht unbeaufsichtigt! Das Produkt ist kein Kletter- oder Spielgerät!
- Kontrollieren Sie das Produkt regelmäßig auf Abnutzungen. Das Produkt darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden!

Montage

- Montieren Sie das Produkt gemäß der Abbildung.
- Setzen Sie den Kratzbaum **1** auf die Bodenfläche **2**.
- Stecken Sie die Schraube **3** durch das Loch auf der Unterseite der Bodenfläche **2**. Drehen Sie die Schraube mit dem beiliegenden Innensechskantschlüssel **4** fest.

Reinigung und Pflege

- Reinigen Sie das Produkt, in dem Sie es absaugen oder ein trockenes Tuch verwenden.
- Verwenden Sie keinesfalls scheuernde oder ätzende Reiniger.

Lagerung

- Lagern Sie das Produkt immer trocken und sauber in einem temperierten Raum.

Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.

Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Garantie

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Sie erhalten auf dieses Produkt 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original-Kassenbon gut auf. Diese Unterlage wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von 3 Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert oder ersetzt. Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind (z. B. Batterien) und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder die aus Glas gefertigt sind.

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z. B. IAN 123456_7890) als Nachweis für den Kauf bereit.

Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild, einer Gravur, auf dem Titelblatt Ihrer Anleitung (unten links) oder als Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite.

Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail.

	
---------------	---------------

- Enfichez la vis **3** dans le trou, au dessous du socle **2**. Serrez la vis à l'aide de la clé Allen **4** fournie.

Nettoyage et entretien

- Nettoyez le produit, en l’aspirant ou en utilisant un chiffon sec.
- Ne jamais utiliser de détergent abrasif ou caustique.

Rangement

- Rangez toujours le produit sec et propre dans une pièce tempérée.

Mise au rebut

L’emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales.

Votre mairie ou votre municipalité vous renseigneront sur les possibilités de mise au rebut des produits usagés.

Garantie

Le produit a été fabriqué selon des critères de qualité stricts et contrôlé consciencieusement avant sa livraison. En cas de défaillance, vous êtes en droit de retourner ce produit au vendeur. La présente garantie ne constitue pas une restriction de vos droits légaux.

Ce produit bénéficie d’une garantie de 3 ans à compter de sa date d’achat. La durée de garantie débute à la date d’achat. Veuillez conserver le ticket de caisse original. Il fera office de preuve d’achat.

Si un problème matériel ou de fabrication devait survenir dans 3 ans suivant la date d’achat de ce produit, nous assurons à notre discrétion la réparation ou le remplacement du produit sans frais supplémentaires. La garantie prend fin si le produit est endommagé suite à une utilisation inappropriée ou à un entretien défaillant.

La garantie couvre les vices matériels et de fabrication. Cette garantie ne s’étend ni aux pièces du produit soumises à une usure normale (p. ex. des piles) et qui, par conséquent, peuvent être considérées comme des pièces d’usure, ni aux dommages sur des composants fragiles, comme des interrupteurs, des batteries ou des éléments fabriqués en verre.

Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.

Service

Service Deutschland
Tel.: 0800 5435 111
(kostenfrei aus dem dt. Festnetz / Mobilfunknetz)
E-Mail: owim@lidl.de

Service Österreich
Tel.: 0820 201 222 (0,15 EUR / Min.)
E-Mail: owim@lidl.at

Service Schweiz
Tel.: 0842 665566
(0,08 CHF / Min., Mobilfunk max. 0,40 CHF / Min.)
E-Mail: owim@lidl.ch

Cat Scratching Post

Introduction

We congratulate you on the purchase of your new product. You have chosen a high quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time. In addition, please carefully refer to the operating instructions and the safety advice below. Only use the product as instructed and only for the indicated field of application. Keep these instructions in a safe place. If you pass the product on to anyone else, please ensure that you also pass on all the documentation with it.

Intended use

The product is intended exclusively as a scratching board for cats. It is intended for private use in dry indoor environments and not for industrial use.

Parts description

- 1 x Scratching post
- 1 x Floor Space
- 1 x Screw
- 1 x Allen Key

Safety Notices

KEEP ALL SAFETY NOTICES AND INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE!

- Pay attention to where you set up the product. Only set it up on flat, even ground and not close to staircases.
- CAUTION! RISK OF INJURY!** Do not place dangerous objects such as for example candles on or near the product.
- CAUTION!** Do not leave children unattended! The product is not a climbing frame or toy!
- Check the product regularly for wear. Only use the product in good condition!

Assembly

- Assemble the product as illustrated.
- Put the scratching post **1** on the floor space **2**.
- Put the screw **3** through the hole on the underside of the floor space **2**. Fasten the screw using the Allen key **4** enclosed.

	
---------------	---------------

Krabpaal

Inleiding

Hartelijk gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe product. U hebt voor een hoogwaardig product gekozen. Maak u voor de eerste ingebruikname vertrouwd met het product. Lees hiervoor aandachtig de volgende gebruiksaanwijzing en de veiligheidsvoorschriften. Gebruik het product alleen zoals beschreven en voor de aangegeven toepassingsgebieden. Bewaar deze gebruiksaanwijzing op een veilige plek. Geef, wanneer u het product doorgeeft aan derden, ook alle documenten mee.

Correct gebruik

Het product is uitsluitend bedoeld als krabpaal voor katten. Het is bedoeld voor privégebruik in drage ruimtes binnenshuis en niet voor commercieel gebruik.

Beschrijving van de onderdelen

- 1 x krabpaal
- 1 x bodemplaat
- 1 x schroef
- 1 x binnezeskantsleutel

Veiligheidsinstructies

BEWAAR ALLE VEILIGHEIDSIINSTRUCTIES EN AANWIJZINGEN VOOR LATER GEBRUIK!

- Zoek de plaats voor het product met zorg uit. Alleen op een vlakke, stevige vloer en niet in de buurt van trappen plaatsen.
- VOORZICHTIG! KANS OP LETSELI** Plaats geen gevaarlijke voorwerpen zoals bijvoorbeeld kaarsen op of in de buurt van het product.
- VOORZICHTIG!** Laat kinderen niet zonder toezicht! Het product is geen klim- of speeltoestel!
- Controleer het product regelmatig op slijtages. Het product mag uitsluitend in onberispelijke staat worden gebruikt!

Montage

- Monteer het product volgens de afbeelding.
- Plaats de krabpaal **1** op de bodemplaat **2**.
- Steek de schroef **3** door het gat aan de onderkant van de bodemplaat **2**. Draai de schroef met de meegeleverde binnezeskantsleutel **4** vast.

